

# افغانستان آزاد – آزاد افغانستان

AA-AA

چو کشور نباشد تن من مباراد  
بین بوم و بر زنده یک تن مباراد  
همه سر به سر تن په کشتن دهيم  
از آن به که کشور به دشمن دهيم

[www.afgazad.com](http://www.afgazad.com)

Human rights

[afgazad@gmail.com](mailto:afgazad@gmail.com)

حقوق بشر

داحمدشاه وردگ ژباره:

۲۰۱۲ اویل جولای

## هغه مرکز چې دایدز وايرس پکي جوړشوي بنه ويژنو؟

دو اشنکنن پوسټ ورخپاڼي په ۲۰۰۹هـ کال کي «فورت دیتریک» آزمایښتون په هکله یو ګزارش خپورکړي پکي  
وبل شوی و چې دغه آزمایښتون دامریکي دپوڅ دېبولوژيکي دفاع اصلی مرکز دي.

دفارس دگزارش پر بنست دامریکي دپوڅ «فورت دیتریک» پت آزمایښتون، دېبولوژيکي وسلو دجورولو ځای  
دي. دغه مرکز چې تر ۲۰۱۵ کال پوري به لاپير نور پراخه اوسمبال شی، هغه آزمایښتون دی چيرته چې دایدز  
وايروس او نور په ملياردونو وژونکي وايروسونه او باكتريابوی یې په ځان کي ځای کړي، آن تردي چې څل ځان  
هم خوندي نشي ساتلای، تردي پوري چې دايروسونو او باكتريابو دسانۍ ۶ زره لوښي چې دخطرناکو  
پاتوژنودرلودونکي و، په دغه آزمایښتون کي غلا شول.

دامریکي دېبولوژيکي وسلو په هکله تراوشه په نړيواله سطحه دير مطالب خپاره شوی او په دېرو هیوادونوکي دغه  
وسلی دترتولو خطرناکو او وژونکو وسلو په توګه کنل کېږي، ولی امریکه دغه وسلی چېږي او څرنګه جوړوي؟ آيا  
د«فورت دیتریک» دېپت آزمایښتون نوم مو اوريدلی؟ په دغه آزمایښتون کي څه کارونه ترسره کېږي؟ دی ته ورته  
څو نوردغسي آزمایښتونه دامریکي په لاس کي دی؟ آيا دامریکي خلک ددغو آزمایښتونونو په هکله په څه خبر دی؟  
لاندېني ليکنه زيارباسي دپورته پونښتو لپاره څوابونه ورلاندی کړي.

### کوچنۍ، بېښۍ هوایي دکرچې دېبولوژيکي وسلو دجورولو په بنست بدل شو!

پېښه هغه وخت پېل شو چې دامریکي دمريلنډ دايالت «فریدريک» سيمه په ۱۹۲۹کال ديوه کوچنۍ هوایي دکر  
دجورښت شاهده وه، ولی دغه هوایي دکر تر ۱۹۳۹ پوري ديوه بېښۍ دکر په توګه کارول کيده او دېجګرن «فریدريک  
اف دیتریک» نوم یې پری اينې، وکوم یوه چې په لومړي نړيواله جګړه کي (۱۹۱۴-۱۹۱۸) په فرانسه کي دنده  
ترسره کېږي وه. نوموری دامریکي دپوڅ دهغه پوځی دلګي غږي وچي په لومړي نړيواله جګړه کي لومړي حل په  
فرانسه کي پېلی شو او هله یې یوه دائمي هده جوره کړه چې تر دېرې وخته امریکایي پوځيان پکي اوسيدل.

دغه هوايى يگر تر دوهمى نزيوالى جگرى خپل كارتە ادامە ورکرە، اوپە دى مودە كى دغه هده دهوايى ھواكونو  
دردە كىرى پە مرکز وابىت، نور دغه هده دپوحيانو يوه سادە لېنكر كوت نە كىنل كىدە.  
دغه لېنكركوت تر ۱۹۴۲ كاله پورە ودە وکرە اودهوايى ھواكونو پە يوه مەم مرکز بدل شو.

پە ۱۹۴۳ كال كى دامریكى دولت ددغه لېنكركوتە شاوخاھمكى رانيلى ترخۇ «فورت ديتريك» لېنكركوت  
نورھم پراخە كرى. همدارنگە دفورت ديتريك لېنكركوت ترخنى دامریك دپوخ بىبولوژيکى سلو پە يوه  
آزمایىنتون وابىت چى يو ملىون دالرە خرچە هم پرى وشوه.

ددوهمى نزيوالى جگرى ترپايدە پە ۱۹۴۵ كال كى دفورت ديتريك دېنكركوت پە آزمایىنتون كى دېرى بىبولوژيکى  
آزمويىنى ترسره شوى چى ناپېزىاندە ناروغى لە خانە سره راوري.

### دايدز وايروس د«فورت ديتريك» پە آزمایىنتون كى وزيرە:

لە دوهمى نزيوالى جگرى وروستە دفورت ديتريك پە لېنckerكوت كى دېرى آزمويىنى او خىرنى وشوى او دامریكى  
دولت دهغە لپارە پە دوامدارە توگە بودجە گوبى كولە. دغه مرکز ورخ تربلى پراخىدە او دھيوناتو ترخنى پە  
انسانانو باندى هم دېر آزمويىنى وشوى.

پە فورت ديتريك كى پە انسانو چى كومى آزمويىنى وشوى اوپە دوى دول وايرسونە او باكترياوى پە داسى حال  
كى وآزمولىش شوى چى دوى پە خان هم نە و خيراولە پېنى يى هيچ دول معلومات نە درلولد.

دايدز وايرس دفورت ديتريك ددارونكى مرکز دازماينىنتونو هغە پايىلە دە چى دمگرى دە چى دمگرى يى ملىونونە انسان ناروغە  
كرى او ملىونونە نور يى دىنىستى كندى تە اچولى، او سودخوارو جىبىنۇ تە يى پە ملىاردونە دالر اچولى.

پە قولە دغه مودە كى دفورت ديتريك آزمایىنتون نە يوازى پە پوحيانو بلکە دنرى پە نورو سيمو لەكە ويتام، افريقا،  
كوبا، كوريا او روباكى پە غير پوحيانو هم خپلى آزمويىنى او خىرنى ترسره كرى.

دفورت ديتريك دازماينىنتون چارى او سەم پە درب روانى دى اودغە آزمایىنتون چى او سەم دەنۋە مەھافىظە كارانو پە  
ولكە كى دى كوم چى دامریكى سىياسەت چۈنكى دى، «بىبولوژيکى دفاع دەركز» پە نامە نومول شوى چى خپل  
بىشى ضد كېنۇ تە ادامە ورکرە.

دامریكى بىبولوژيکى سلو توليد پە ۱۹۴۳ كال كى بېل شو او موخە بى هغە دفاعى جورىنتونو تە رسيدل و چى  
دنوروھيادونو بىبولوژيکى يرغلۇنە شىندى كرى او دەتكابىل يرغل لپارە هەمداسى سلى وكاروى.

دغه كېنلارە تر ۱۹۶۹ كاله دەرىلەند دفورت ديتريك پە آزمایىنتون كى ترسره شوھ ترخۇ پە هەمدغە كال كى  
امریكى پە ئاظەرە ددغە يول سلو خىرنى او پراختىيا بندى شوى اعلام كىرى او دفورت ديتريك موخى پە ئاظەرە بىلى  
شوى، ولى پە دغە سلو آزمويىنى او خىرنى ھىچكلە هم بندى نشوى ولى دهغە دېنكرە توب مخە ونىول شوھ اوپە  
پتو سلو وابىتى.

### ۳۴ مiliard دالر بىبولوژيکى سلو دپراختىيا لپارە پانگونە!

د ۲۰۱۱ كال دىسبتمبر دىيولىسمى پېنى راوروستە دنويو مەھافىظە كارانو دولت «جورج بوش» پە يوه وار ۳۴ مiliard دالر  
دالرە دنابېزىندو بىبولوژيکى سلو دپراختىيا لپارە ئانگرى كىل. ددغە پېسۇ بىرە برخە دفورت ديتريك آزمایىنتون تە  
وركىل شوھ، كوم چى پە تارىخى لاحاظ دامریكى دپوخ دەنۋە تەرەپلىقى دەنۋە تەرەپلىقى دەنۋە تەرەپلىقى دەنۋە تەرەپلىقى  
دپوخ تەرەپلىقى دېرى غير انسانى او وژونكى تجربى پە دى مرکز كى ترسره كىرى. دېلىگى پە توگە دنزيوالى علمى

په بیولوژیکي وسلو دخیرنو دسره پیل کیدو لپاره دبوش دفرمان وروسته، دامریکي پوخ د عفونی نارو غیو انسټیتوت په فورت دیتریک کي چي دهمدی هڈي یوه برخه وه، په یوه نوي آزمایشنتون چي څو نوری دلکي هم لري دبیولوژیکي وسلو ددفاععي مرکز باندي بدل شو.

دامریکی پوچ داسوشتید پریس په ورخپانه کی اعلام کړچی دغه پراختیا یوازی ددفعی چارو لپاره ترسره شوی اویر غلیزی موخي نلری، په داسی حال کی چې امریکی ته دهیخ هیواد څخه هیڅ دول بیولوژیکی کوابن ندی متوجه او دامریکی دولت اویه هغه پوری ترل شوی رسنی دامریکی دخلکو دویرولو لپاره دغه پروپاگنڈی کوی ترڅو

دفورت دیتریک دلباراتوارونو پر اخنیا دهغۇ مiliاردو دالرۇ دلگىنىت يوه ئانگرى بىرخە وە چى ۲۰۰۱ کال پە اكتوبر كى د«دۇر تېپ دباكتىريا» دله منئە وىرلو لپارە دكىنگرى پە تصویب ورسىد او يۈولس مركزونو او دەھى پە دله كى دفورت دیتریک بىك ھەدى تە ئانگرى شوھ.

د «بیولوژیک، سیر» جوربنت دامریک، دفاع یه بیانه

دی يرغلونوجي دامریکي په تولنه کي بي پراخی داراچونی له ځان سره درلودی په ۲۰۰۴ کال د«بیولوژیکي دفاع» دقانون په تصویبیولو سره پای وموند. شواهد اولاسوندونه بشکاره کوي چې دتورتپ باکتریا دهیخ هیواد اویا تزوریستی دلي لخوا ندي خپورشوي بلکه دا دفورت دیتریک آزمایشنټون دی چې دنومورو باکتریاولو اونورو بیولوژیکي، وسلو داز مایشنټونو ځای دی جي، به نږي کړ، سازی نلذی.

دغه وسلی چی دلوبو چاودنو ، اور اچونو او دیمونو له لویو بر غونو پرته چی دلیرد لپاره بی لوی غول پیکره الوتکی هم نه پکاریزی په دیره آسانی پرته له دی چی کورونو او و دانیزو چاروته زیان ورسوی په دیره آرامی پرته له دی چی لویو کارپوهانو ته ارتياوي، ترسره کيرى په همدى دليل دغه وسلی د «دھونبىارو بمنو-بمب های هوشمند» نوموركىل شوي.

۷۰ ملیارده بودجه دیپولوژیک، وسلو دجور ولو لیاره

دیوی خطرناکی باکتریا خپرول په یوه رو غتیایی سیستم کی چې په یوه تولنه کی په کاربوخت وی او دهغوي لپاره ناپیژانده وی، يا دماشومانو ترمنځ دیوہ وزونکی اوژرخپریدونکی وايرس خپرول، يا دیوہ هیواد داوبو زیرمی په خوکیلویی کفر شویو پندو چې دیر خطرناک ارگانیزمونه پکی وی اوپه چکتیا خپریری اوپه لسگونه نور مثالونه هغه بنست جوروی چې دامریکی دپوچ «فورت دیتریک» آزمایشنون دهغوي دجورولو او خپرولو مسولیت په غاره له لري.

«دامريکی دپوچ دبیولوژیکی و سلو دفاع آئانس» په ۲۰۰۹ کال کي دخپلو و دانیو، اوپه و ژونکو ارگانیز مونو دخیرن دیر اختنیا لیاره ۷۰۰۵ ملیار دو بالرو بودجه تر لاسه کړه.

۱۵- ۲۰ کال تریاپیه دفورت دیتریک هده نوره غبنتلی او پراخه کیردی.

د طرح شویو کړنلارو پرښت، دامریکي دپوڅ دفورت دیتریک په هده کي به دعفونی نارو غيو نوي انسټیتوت ۱۴۰ کال دمی په میاشت کي پرانیستل شی او ۱۵۰ کال ترپایه به بشپړشی. داسی پلان شوی چې په دغه خیرنیز مرکز کي به ۱۰۰۰ پوهان او ۸۰۰ نورکارکونکي چې له ۱۹۶۰ څخه په دی برخه کي کارکوی له دی مرکزسره یوځای او په دندو بوخت شی ترڅو په باکتریاو او وايرسونو خپلی خیرنی بشپړی کړي.

دامریکي دپوڅ دوهايو داعلام پر بنست اود هغوي له ډلی څخه «اریک شوماخر» په دی آند دی چې دغه آزمایشنټون به په ترتیلو نویو اوعصری تکالوژۍ سمبال شی ترڅو دخترناکو اووژنکو ارکانیزمنو(باکتریا- وايروس) لکه دتورتپ باکتری، دطاعون باکتری، او دابولا وايروس دپراختیا مخنيوی وکړای شی.

دامریکي پوڅ په دی هکله اعلام کړه چې دفورت دیتریک آزمایشنټون لوړۍ دنده چې ۸۰۰ زره مربع فوته مساحت لري، دواکسینو جوړول دی. ولی شوماخر وايی: «ددي مرکز پوهان د لوډیچ نیل دوايرس، دسارس ناروغری، دچرګانو دانفلانزا او دخوګانو دانفلانزا دايرسونو پر ضد خیرنی کوي؟»

د شوماخر دادعا په خلاف دیر څله اورېدل شوی چې دغسی بولوی مرکز چې ملياردونه دالر پری لګږي، دخپل څان خوندی توب هم نشي تضمینولای او د توکیو اولوښو په ساتنه کي پاته راغلي، آيا داشونی ده چې نومري مرکز دهغو باکتریاو او وايرسونو په ساتنه کي عاجزشی چې خیرنی پری کوي؟ آيا دغه مرکز نورو سیمو ته دنارو غیو په خپرولکو کي لاس نلري؟

#### ۹۰ هجه لوښی چې د بیولوژیکی وسلو لپاره باکتریاوی او وايرسونه ساتی ورک شوی؟

په ۲۰۰۹ کال کي دواشتگن پوست ورڅانې دفورت دیتریک هدې په هکله یوګزارش خپورکړي او په هغې کي په ډاګه ويل شوی چې دغه مرکز دامریکي دپوڅ د بیولوژیکی دفاع اصلی مرکز دی.

واشنگتن پوست دخپل ګزارش په دوام کي ليکي چې داسی لاسوندونه شته دی چې ۹۰۰۰ هجه څانګړي لوښی چې وايرسونه او باکتریاوی پکي سائل کېږي چې دخترناکو پاتوژنونو درلودونکي و، له دغه هدې ورک شوی. په دی ډله کي هجه لوښی چې د ونزویلا آنسفالیتی آس وايرس، دابولا وايروس، دتورتپ وايرس او د یوتولیسم زهر پکي و له دی هدې تری تم شوی. او ترتیلو مهمه خو داده چې پوڅ تراوشه ددغه غلا څرک ندي لګولی، او داسی بنکاره کوي چې د آسونو آسفالیتی وايروس د انفلوینزا یوکمزوری وايروس دی، ولی همدغه وايروس د مغزی پرسوب(التهاب) سبب ګرځی چې مرینه له څان سره لري.

دواشتگن پوست ورڅانې ټینګارکوي چې دغه وايروس په بیولوژیکی وسلو کي دکارولو ورتیالری، او دامریکي دپوڅ خیرنی دهغې په غلاکي کوم ځای ته ونه رسیدی، ترڅوې پېښه داسی توجیې کړه چې بنایی دلوښو په شمیرنه کي غلطی شوی وی او یا هم له سره دغه لوښیو شتون نه درلود.

#### فورت دیتریک دنار غيو دعواملو په راتولو، ساتلو او پراختیا لپاره لکیا ده.

دامریک دپوڅ دتولو پېښو او پرده اچونو سرېبره چې د بیولوژیکی وسلو دیر غلیزو برنامو دپراختیا لپاره بې کوي، په عمل کي ثابته شوی چې دا یوازی دبوکه کولو لپاره پروپاکندی دی او همیشه داسی کسان شته چې دامریکي په پوڅ او یاده ګو په پتو څانګو کي بې کارکړي، او د دغه ادعا دروغوالی ثابتوي.

دایلینویز دپوهنتون حقوقو استاد «فرانسیس بویل» یودهمدغو کسانو څخه دی چې په فورت دیتریک تولکوی چی دعادي او تغییر شویو بیولوژیکی عواملو چې ناروغری رامنځ ته کوي د«ژینتیکی مهندیسى» په رنکی دهغوی په ساتنه، پراختیا اوښته بندیو لکیدا.

بویل تینګارکوی: دغه کرنی او هغه څیرنی چې دنار غیو دجورونکو وايرسونو اوباکټرياو په هکله په فورت دیتریک کی ترسره کیږي دامریکی دپوڅ دیوی بیولوژیکی یرغليزی کرنی خرگندوبی کوي چې دامریکی دولت بی پرمخ بیاپی.

ولی دکلیفربنیا دپوهنتون دمایکرو بیولوژی استاد «مارک ولیس» دفورت دیتریک دهدی دکنو په هکله واېي: «دېوښتنی څای نشته اوټولو ته څرنګنده ده چې دیرغليزو بیولوژیکی وسلو دجورلو لپاره کومی چاری چې باید ترسره شی، دغه آزمایښتون بی ترسره کوي. موږ دخانګرو موخو لپاره دنار غیوجورونکو میکروبونو دېراختیا په چارو لګیابو. موږ نوبی لاری چاری څیرو ترڅو داسی وسلی جوری کرو چې ناروغری خپری کړي او طبعت دهفو دله منهه ورولو توان ونلری».

هغه کارپوهان چې دفورت دیتریک ته ورته څیرنی کوي په شکمنو لارو وژل کېږي.

دغه ډول خبری په طبعتی توګه دامریکی دډولت لپاره دمنلو اوړ غملو ورندي اوګورو چې په فورت دیتریک کی دکارپوهانو شکمنی وژنی له ځان سره لري، دهفو له پلی باید د«بوروس ایونس» هغى شکمنی وژنی ته اشاره وکرو چې په فورت دیتریک کی ترسره شوه او په ظاهره وویل شول چې هغه ځان وژنه کړي. اف بی آی اعلام کړه چې نوموری د تورتې دباکټريا څېرونکي و چې دېنځو کسو په وژنې پاڼه ورسیده.

دامریکی ډچاپریال ساتني کارپوهه مصری الاصله داکټر «ایاد اسد» چې په دغه آزمایښتون کي بی دز هر پېژندونکي په توګه دنده ترسره کوله اود اف بی آی لخوا ترپښتو ګویرنو هم لاندی راغلی و، په داکه واېي چې دایونس مړينه یوه عادي ځان وژنې نه وه.

دایه داسی حال کي ده چې په تیرو څو ګلونو کي نورکارپوهان هم چې دامریکی دېبیولوژیکی وسلو سره بی تراو درلود اویا بی هم په هغه نیوکه کوله په شکمنه توګه وژل شوی. داکټر «بنیتوکو» هغه سلولی ژوند پېژندونکي دی چې دمیامی په پوهنتون کي په عفونی نار غیو اوایدز څیرنی کولی چې مری بی دیو هنتون دباندی وموندل شو. همدارنګه باید د داکټر «ولیلی» څخه یادونه وکرو کوم چې دهاروارد په پوهنتون کي استاد او دانسانی خوندی توب متخصص و، هغه په عفونی نار غیو او خطرناکو وايرسونو لکه دایدز وايرس، ابولا، هرپس او انفلووینزا باندی څیرنی کولی او مری بی یوه میاشت وروسته په یوه لیری سیمه کي دلویزیانا په ایالت کي وموندل شو. ویلی په هغه وايرسونو څیرنی کولی چې دامریکی دېبیولوژیکی وسلو لپاره خورا دېر ارزښت لري.

په شکمنه توګه دوژل شویو په دغه لست کولای شو نورنومونه لکه: داکټر «دیوید وین ویلیامز»، داکټر «ولادیمیر پاسکنیک»، داکټر «روبرت شوآرتز» داکټر «تانيا هولزمایر» اونور دیروز زیاد کړو دکومو څیرنی چې دفورت دیتریک څیرنو ته ورته وی اوپه شکمنه توګه وژل شوی.

د همکاريوبو دنه ملنلو اویا په فورت دیتریک کي دامریکی دپوڅ دېبیولوژیکی وسلو داصلی څیری نه برښد کیدنه ددي کارپوهانو دوژنونو احتمالي علتوونه کېل کیدا شی. (پاڼ)